



# RAPPORT FINAL GUINEE-BISSAU – ANNEXES

MECANISME DE SUIVI & APPRENTISSAGE TIERCE PARTIE (TPML)  
DU FONDS FIDUCIAIRE D'URGENCE POUR L'AFRIQUE

Rapport préparé par Altai Consulting pour le FFU | Mai 2021



Financé par  
l'Union européenne



## 1. LISTE DES ACRONYMES UTILISES

Acronyme	Nom complet
ADPP	<i>Ajuda de Desenvolvimento de Povo para Povo</i> (ONG nationale)
AIFO	<i>Amici di Raoul Follereau</i> (ONG internationale)
AMIC	<i>Associação Amiga das Crianças</i> (association nationale)
ASPAG	<i>Associação de Saneamento e Proteção Ambiental da Guiné-Bissau</i> (ONG nationale)
CNJ	Conseil National de la Jeunesse
DGMF	<i>Direção Geral de Migração e Fronteiras</i> (Direction Générale des Migrations et des Frontières)
DGC	<i>Direção Geral das Comunidades</i> (Direction Générale des Communautés)
ENGIM	<i>Ente Nazionale Giuseppini del Murialdo</i> (ONG internationale)
IMC	<i>Instituto da Mulher e da Criança</i> (Institut des femmes et des enfants)
IMVF	<i>Instituto Marquês de Valle Flôr</i> (ONG internationale)
INAFOR	Institut National de Formation Technique et Professionnelle
INEP	<i>Instituto Nacional de Estudos e Pesquisa</i> (Institut national d'études et de recherche)
PMO	Partenaire de mise en œuvre
RENAJ	Réseau National des Associations de Jeunes
TPML	<i>Third Party Monitoring and Learning</i> (suivi-apprentissage tierce-partie)

## 2. ANALYSE DU PROGRAMME ETUDIE

L'Initiative Conjointe est le seul projet financé par le FFU en Guinée-Bissau et actuellement en cours d'exécution ; le TPML s'est donc concentré sur ce projet dans le cadre de cette étude.

	<b>Initiative Conjointe UE-OIM</b>
<b>Localisation</b>	Guinée-Bissau (régions de Cacheu, Bafatá, Gabú, Biombo, Quinara, Bolama Bijagos, Quinara, Tombali)
<b>Budget</b>	2 480 000 EUR
<b>Période du projet</b>	30 juin 2017-29 juin 2020 ; extension sans coûts jusqu'au 29 mars 2021.
<b>Objectifs et groupes cibles</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Migrants retournés d'Afrique bénéficiant d'une aide à la réintégration : 650</li> <li>- Migrants retournés d'Europe bénéficiant d'une aide à la réintégration : 50</li> <li>- Communautés d'origine sensibilisées sur la migration irrégulière en Guinée-Bissau : 150</li> <li>- Ministère de l'Intérieur : Garde Nationale, Direction Générale pour la Migration, Direction Générale pour les Communautés, Comité National pour les Réfugiés ; ministère des Affaires Étrangères : Direction Générale pour la Coopération Internationale</li> <li>- Migrants de retour en Guinée-Bissau, victimes de la traite, communautés d'origine, autorités, organisations de la société civile, migrants potentiels.</li> </ul>
<b>Activités principales de retour et réintégration</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Assistance au retour : 697 migrants assistés</li> <li>- Assistance à la réintégration : 694 migrants assistés <ul style="list-style-type: none"> <li>o Accueil, enregistrement, détection de la vulnérabilité, distribution d'argent de poche et acheminement vers destination finale</li> <li>o Orientation professionnelle : conseil, élaboration d'un plan d'affaires puis suivi personnalisé par un assistant de réintégration</li> <li>o Appui psycho-social : séances individuelles et collectives avec une psychologue indépendante ; soutien financier de 50 000 FCFA (76,42 EUR) par an et par enfant à charge ; assistance médicale</li> <li>o Activités cash for work (plantation d'arbres, nettoyage de marchés, d'hôpitaux et d'écoles) pour des migrants de retour et membres des communautés</li> <li>o Formation professionnelle : formation en entrepreneuriat puis formation en horticulture, recyclage de déchets, plomberie, électricité, transformation d'huile d'arachide, etc. Cours d'alphabétisation pour certains migrants de retour</li> <li>o Soutien financier et/ou matériel (kit) pour monter un projet individuel ou collectif ou communautaire</li> </ul> </li> <li>- Renforcement des politiques et des capacités institutionnelles relatives à la gestion des différents aspects de la migration</li> </ul>
<b>Activités principales de sensibilisation</b>	<p>Sensibilisation des communautés d'origine et des migrants potentiels à travers des activités directes et indirectes : 34 communautés sensibilisées</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Festival des migrations</li> <li>- Djumbais</li> <li>- Pièces de théâtre sur les marchés</li> <li>- Tournois sportifs</li> <li>- Réalisation de fresques murales</li> <li>- Programmes de radio</li> <li>- Vidéo de sensibilisation</li> </ul>
<b>Principaux partenaires</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Autorités nationales et locales : Direction générale des migrations et frontières, Direction générale des communautés, INAFOR, gouverneur de Gabú</li> <li>- Agence de coopération bilatérale : Swissaid</li> <li>- ONG internationales : ENGIM, Mani Tese</li> <li>- OSC bissau-guinéennes : ADPP, Asas de Socorro, ASPAG</li> </ul>

### 3. LISTE DES STRUCTURES RENCONTREES

Organisation	Position	Date
<b>ADPP</b>	Coordinateur projet et directeur	17 novembre 2020
<b>AIFO</b>	Représentante pays	12 décembre 2020
<b>Asas de Socorro</b>	Secrétaire exécutive	25 novembre 2020
<b>ASPAG</b>	Président	22 novembre 2020
<b>DUE</b>	Attachée de coopération/Responsable de programme	3 novembre 2020
<b>DUE</b>	Experte emploi et insertion professionnelle	6 novembre 2020
<b>Direction Générale des Migrations et Frontières</b>	Directeur général	16 décembre 2020
<b>Direction Générale des Communautés</b>	Directeur général	19 novembre 2020
<b>Enabel</b>	Gestionnaire de programme - RESET	5 novembre 2020
<b>ENGIM</b>	Représentant	2 décembre 2020
<b>Gouvernorat de Gabú</b>	Ex-gouverneur de Gabú	4 décembre 2020
<b>IMVF</b>	Département de la coopération au développement	24 novembre 2020
<b>INAFOR</b>	Directeur général	18 décembre 2020
<b>INEP</b>	Coordinateur de recherche	22 novembre 2020
<b>Mani Tese</b>	Chef de projet	4 et 6 novembre 2020
<b>Netos de Bandim</b>	Directeur	18 novembre 2020
<b>OIM Guinée-Bissau</b>	Psychologue	17 novembre 2020
<b>OIM Guinée-Bissau</b>	Assistant de réintégration	5 novembre 2020
<b>OIM Guinée-Bissau</b>	Assistant de coordination	4 et 5 novembre 2020 16 décembre 2020
<b>OIM Guinée-Bissau</b>	Ex-chef de bureau	11 et 14 décembre 2020
<b>SOS Children's Village Bissau</b>	Coordinateur de projet	19 novembre 2020

#### 4. LISTE DES DOCUMENTS COLLECTES ET EXPLOITES

- Abreu, A., 'Migration and development in contemporary Guinea-Bissau: a political economy approach', 2012
- ADPP, 'Relatorio final', 2019
- AMIC, 'Rapport Alternatif des ONG Sur la Mise en Œuvre de la Convention des Nations Unies Relative aux Droits de l'Enfant en Guinée-Bissau', 2011
- APALCOF, 'Relatório de formação agroecologica dos migrantes retornados nas regiões de Gabu, Bafata e Oio', 2020
- Asas de Socorro, 'Relatorio de atividades No Sta Djunto', 2020
- Banque africaine de développement, 'Guinea-Bissau 2015-2019 Country Strategy Paper', 2015
- Banque mondiale, 'Concept note: Guinea-Bissau Poverty Assessment', 2020
- Banque mondiale, 'Poverty and Its Determinants in Guinea-Bissau', 2007
- Conseil de sécurité des Nations Unies, 'Developments in Guinea-Bissau and the activities of the United Nations Integrated Peacebuilding Office in Guinea-Bissau', 2019
- Enabel, 'Document relatif à l'action intitulée « Relance de l'enseignement et la formation professionnelle et technique pour l'emploi (RESET) en Guinée-Bissau »'
- ENGIM 'Relatorio narrativo RESTART – Janeiro 2020 - Junho 2020'
- FIDA, 'Guinée-Bissau : Note de stratégie pays', 2019
- Frontex, 'Detections of illegal border crossings', 2010-2020.
- ICMPD, 'A Survey on Migration Policies in West Africa', 2015
- INEP, 'Relatorio de estudo sobre os migrantes retornados na Guiné-Bissau', 2018
- Mani Tese & Netos de Bandim, 'Manual de realização de djumbai', 2018
- Mani Tese, 'Interim Report to OIM', 2020
- OIM, '1st biannual reintegration report', March 2019
- OIM, '2nd biannual reintegration report', November 2019
- OIM, '3rd biannual reintegration report', July 2020
- OIM, 'Compte-rendu des espaces de concertation', 2019
- OIM, 'Estratégia de sensibilização', 2017
- OIM, 'EU-IOM Joint Initiative Covid Assessment', 2020
- OIM, 'Evaluation of reintegration activities in the Sahel and Lake Chad region', 2020
- OIM, 'Guinea-Bissau – Report Covid 19', 2020
- OIM, 'Initiative FFUE-OIM pour la protection et la réintégration des migrants : Guinée-Bissau. Description de l'Action', 2017
- OIM, 'Interim narrative report to the European Union. EU-IOM Initiative Regional Top-up Action', 2020
- OIM, 'Mediterranean Human Trafficking and Exploitation Prevalence Survey', 2016
- OIM, 'Migração na Guiné-Bissau : Perfil Nacional 2018', 2018
- OIM, 'Plano nacional de comunicação e visibilidade', 2017
- OIM, 'Présentation régionale des projets communautaires MRRM', 2017
- OIM, 'Procédures Opérationnelles Standard pour soutenir les migrants de Guinée-Bissau en raison de la pandémie COVID-19', 2020

- OIM, 'Programa de aceleração em 60 dias', 2018
- OIM, 'Quadro de Procedimentos Operacionais para Assistência ao Regresso Voluntário e à Reintegração', 2017
- OIM, 'Rapport d'activité psycho-sociale', 2019
- OIM, 'Rapport narratif intérimaire à l'Union Européenne, 30 juin 2018-29 juin 2019'
- OIM, 'Rapport narratif intérimaire à l'Union Européenne, 30 juin 2017-29 juin 2018'
- OIM, 'Reintegration handbook: Practical guidance on the design, implementation and monitoring of reintegration assistance', 2019
- OIM, 'Towards an integrated approach to reintegration in the context of returns', 2017
- PNUD, 'Human Development Report', 2019
- Samuel Hall, 'Community profiling of return areas in Guinea-Bissau (Synthesis Report)', 2018
- Termes de référence du comité de pilotage
- Termes de références du comité technique
- UE, 'Analyse des leçons tirées sur l'appui à l'enseignement technique, formation professionnelle, l'emploi et la création d'entreprises ; identification et formulation d'un programme dans le cadre du 11ème FED – Guinée-Bissau', 2018
- UE, 'Migration Profile – Guinea-Bissau', 2019

## 5. SELECTION ET CARACTERISTIQUES DES REpondANTS

### 5.1. Méthodologie de l'enquête sur le retour et la réintégration

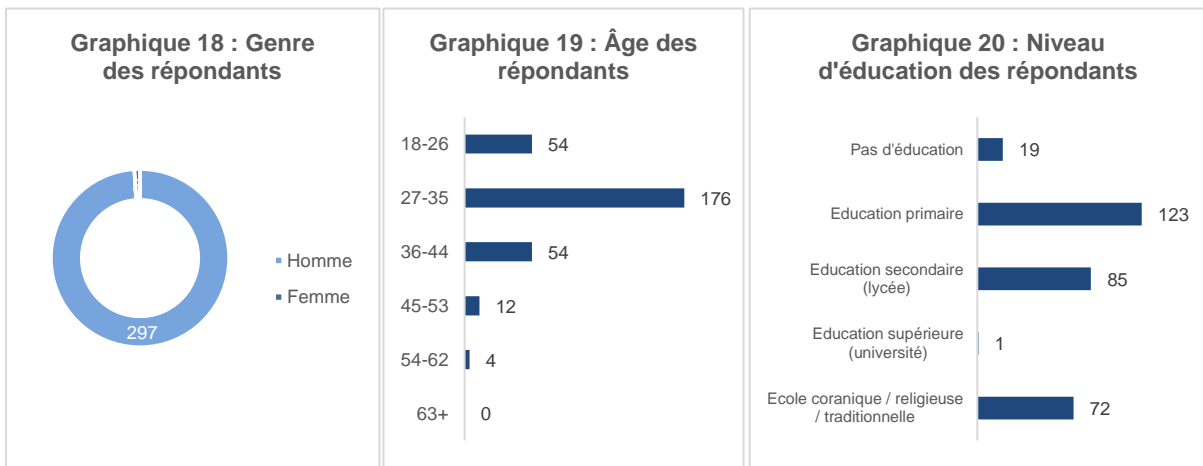
L'enquête du cycle 3 en Guinée-Bissau a permis d'interroger un total de **300 migrants de retour** bénéficiaires d'une assistance au retour et/ou à la réintégration financée par le FFU.

- **Objectifs de l'enquête** : 300 répondants au cycle 3.
- **Régions couvertes** : Bafatá, Bissau, Cacheu, Gabú, Oio, Tombali.
- **Critères d'éligibilité à l'enquête** :
  - o Âgés de 18 ans ou plus ;
  - o Nationalité bissau-guinéenne ;
  - o Résidant dans une zone accessible logistiquement et sécuritairement ;
  - o Bénéficiaires d'une assistance au retour et/ou d'une assistance à la réintégration de l'OIM.
- **Sélection des bénéficiaires de l'OIM au cycle 3** :
  - o Une liste de contacts des migrants de retour a été fournie par l'OIM à Altai Consulting. Tous ceux qui étaient joignables et ont donné leur consentement pour l'enquête ont été interrogés ; pour compléter cet échantillon, la technique de la boule de neige a été utilisée (les migrants de retour bénéficiaires de l'OIM ont guidé Altai Consulting vers d'autres bénéficiaires). Altai Consulting a vérifié que ces bénéficiaires additionnels avaient bien reçu l'aide de l'OIM selon la procédure recommandée par l'OIM (année de retour, pays de retour, vérification du point de contact au niveau de l'OIM, vérification de l'assistance reçue).
- **Biais possibles** :
  - o Biais méthodologique : pas d'échantillonnage systématique possible. Les données récoltées sont indicatives de la situation des migrants de retour en Guinée-Bissau, mais ne sauraient être statistiquement représentatives. Mesures de mitigation : orientation des enquêteurs lors de la boule de neige, consigne de ne pas sur-représenter un centre de formation ou un projet afin de capturer une variété d'expériences, etc.
  - o Biais lié à la nature de l'enquête : possible tendance des répondants à exagérer leur insatisfaction dans le but d'obtenir une assistance supplémentaire. Mesure de mitigation : l'introduction de l'enquête clarifie le statut indépendant de l'enquêteur et l'absence d'influence des réponses sur l'assistance que le migrant de retour serait amené à recevoir par la suite.
  - o Biais de désirabilité sociale : possible tendance des répondants à l'enquête à vouloir se montrer sous un jour favorable. Mesures de mitigation : formation des enquêteurs afin d'assurer l'anonymat et la confidentialité des réponses.
- **Consentement et protection des données**
  - o Les enquêteurs sont formés au respect des principes éthiques lors de la collecte des données.
  - o Les données sont collectées sur le logiciel ODK Collect sur des tablettes/smartphones protégées par un mot de passe. Une fois soumises, les données d'enquête sont stockées sur un serveur sécurisé avec accès restreint (seule l'équipe TPML d'Altai Consulting y a accès).

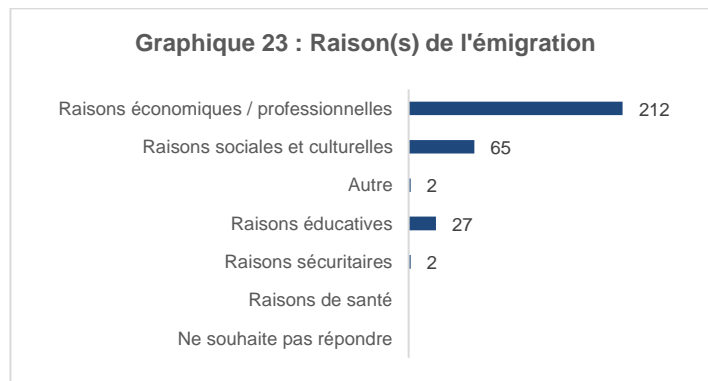
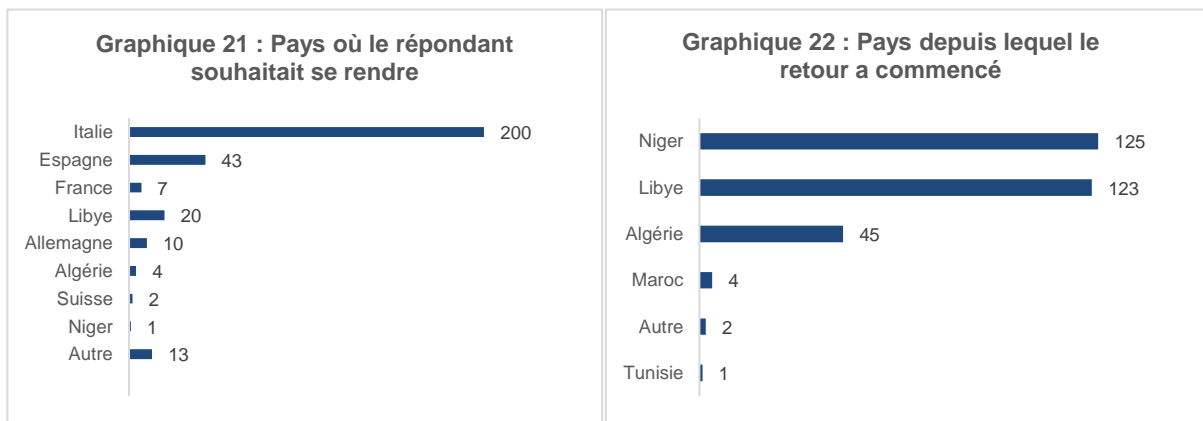
- Les répondants sont informés en début et en fin d'entretien de l'anonymat et de la confidentialité de l'enquête. Leur consentement est obligatoirement recueilli par l'enquêteur avant le début du questionnaire.
- Pour protéger l'identité des personnes interrogées, leur nom complet n'est pas enregistré lors des entretiens. Le numéro de téléphone des répondants est collecté avec leur consentement pour un potentiel futur contact, et les autres informations collectées sont traitées de manière confidentielle.

## 5.2. Profil des répondants à l'enquête retour & réintégration

### Éléments de démographie



### Parcours migratoire



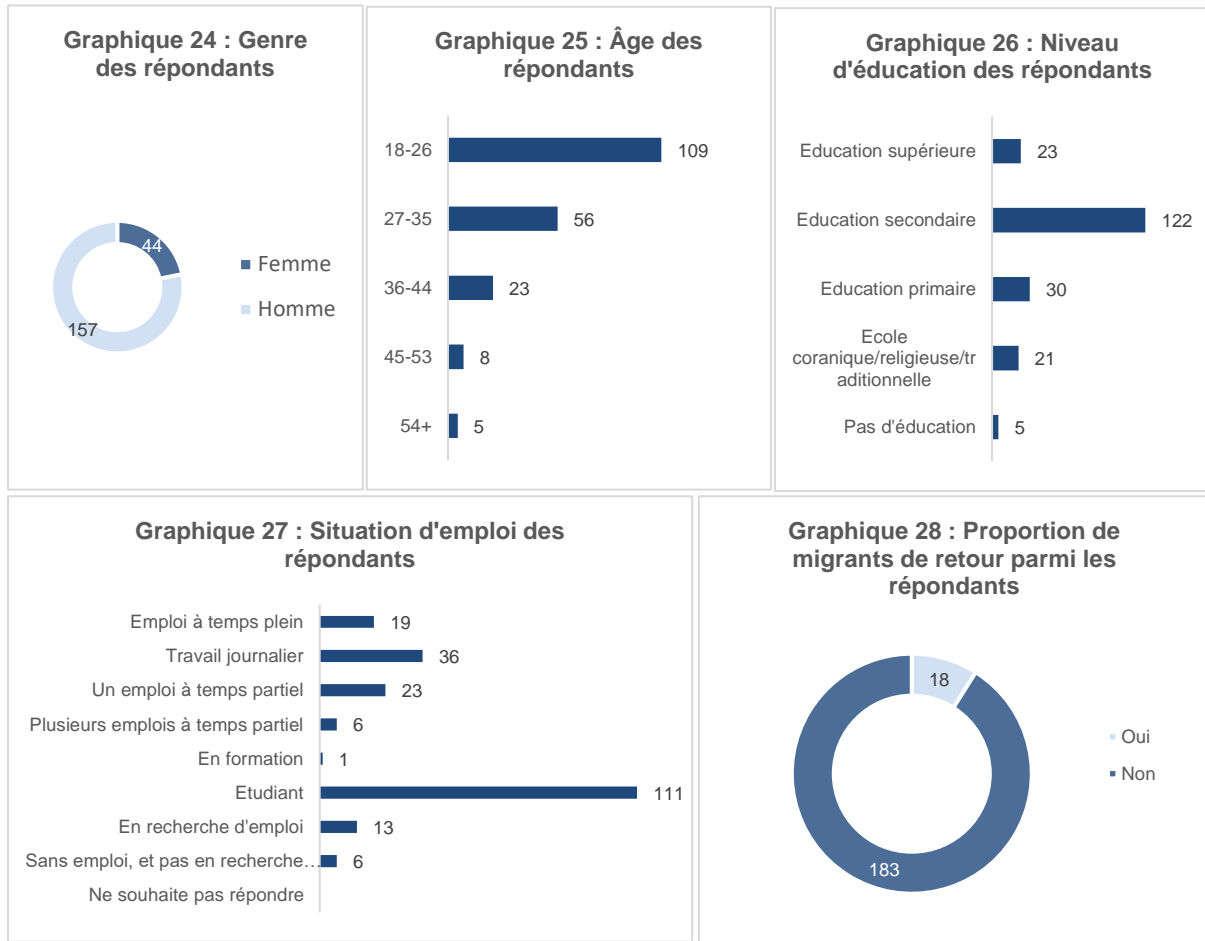


### 5.3. Méthodologie de l'enquête sensibilisation

L'enquête du cycle 3 en Guinée-Bissau a permis d'interroger un total de **199 personnes exposées à des activités de sensibilisation** financées par le FFU.

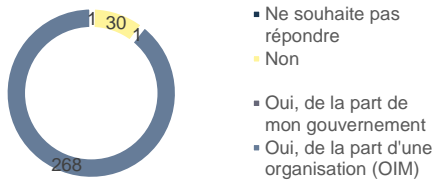
- **Objectifs de l'enquête** : 200 répondants au cycle 3.
- **Régions couvertes** : Gabú et Oio.
- **Critères d'éligibilité à l'enquête** :
  - o Âgés de 18 ans ou plus ;
  - o Nationalité bissau-guinéenne ;
  - o Résidant dans une zone accessible logistiquement et sécuritairement ;
  - o Ayant participé à une activité de sensibilisation mise en œuvre par l'OIM ou ses partenaires et/ou ayant été exposés à de la sensibilisation via une communication de masse, mise en œuvre par l'OIM ou ses partenaires.
- **Sélection des bénéficiaires au cycle 3** :
  - o Les bénéficiaires ont été identifiés à partir d'une liste de villages fournie par Mani Tese dans lesquelles les animations communautaires ont été menées. Les enquêteurs se sont rapprochés des animateurs et des responsables communautaires afin d'identifier ceux qui avaient participé à ces animations.
- **Biais possibles** :
  - o Biais méthodologique : pas d'échantillonnage systématique possible. Les données récoltées sont indicatives de la réception des activités de sensibilisation par leur public cible en Guinée-Bissau, mais ne sauraient être statistiquement représentatives. Mesures de mitigation : orientation des enquêteurs lors de la boucle de neige, consigne de ne pas sur-représenter un type d'activité ou un type de profil afin de capturer une variété d'expérience, etc.
  - o Biais de désirabilité sociale : possible tendance des répondants à l'enquête à vouloir se montrer sous un jour favorable. Mesures de mitigation : formation des enquêteurs afin d'assurer l'anonymat et la confidentialité des réponses.
- **Consentement et protection des données** :
  - o Les enquêteurs sont formés au respect des principes éthiques lors de la collecte des données.
  - o Les données sont collectées sur le logiciel ODK Collect sur des tablettes/smartphones protégées par un mot de passe. Une fois soumises, les données d'enquête sont stockées sur un serveur sécurisé avec accès restreint (seule l'équipe TPML d'Altai Consulting y a accès).
  - o Les répondants sont informés en début et en fin d'entretien de l'anonymat et de la confidentialité de l'enquête. Leur consentement est obligatoirement recueilli par l'enquêteur avant le début du questionnaire.
  - o Pour protéger l'identité des personnes interrogées, leur nom complet n'est pas enregistré lors des entretiens. Le numéro de téléphone des répondants est collecté avec leur consentement pour un potentiel futur contact, et les autres informations collectées sont traitées de manière confidentielle.

## 5.4. Profil des répondants à l'enquête sensibilisation

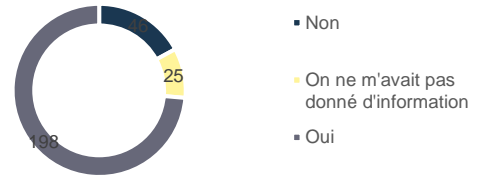


## 6. DONNEES DETAILLEES DES ENQUETES TERRAIN

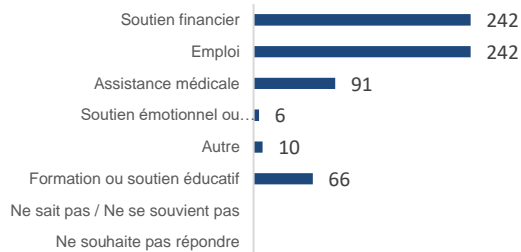
**Graphique 29 : Réception d'argent de poche à l'arrivée**



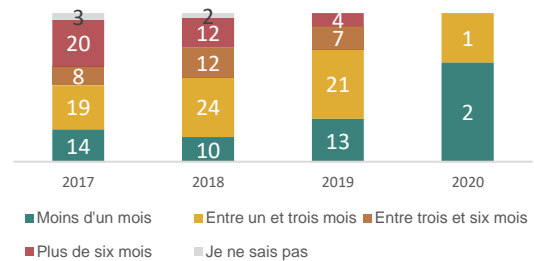
**Graphique 30 : Le montant reçu correspondait-il à vos attentes ?**



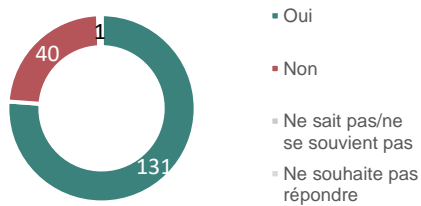
**Graphique 31 : Besoins prioritaires au retour des répondants**



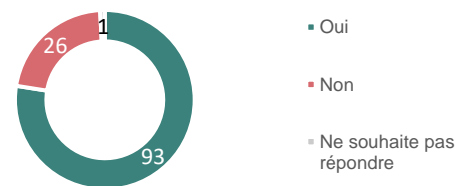
**Graphique 32 : Temps d'attente entre le retour et la réception de l'aide psychologique par année de retour**



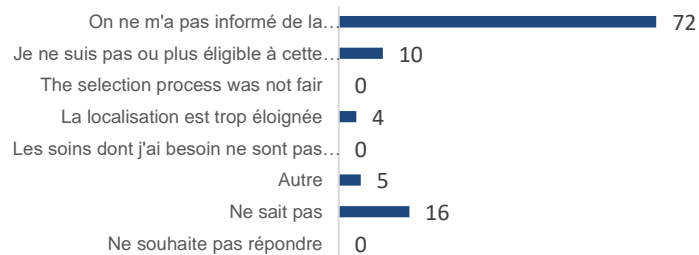
**Graphique 33 : Le soutien psychologique a-t-il aidé le répondant ?**



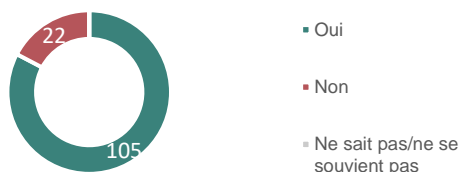
**Graphique 34 : Souhait parmi les répondants n'en n'ayant pas bénéficié de recevoir un soutien psycho-social**



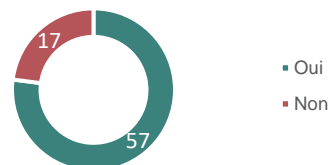
**Graphique 35 : Raisons pour lesquelles le répondant n'a pas bénéficié de soutien psycho-social**



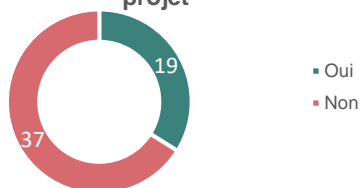
**Graphique 36 : Le répondant s'est-il vu proposer différentes formations parmi lesquelles choisir ?**



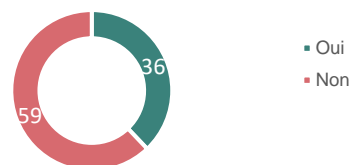
**Graphique 37 : Le répondant a-t-il finalement suivi la formation qu'il avait choisie ?**



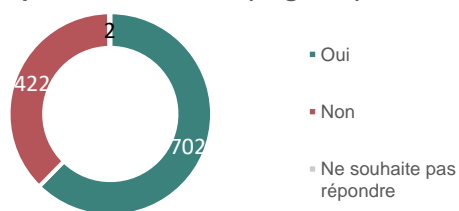
**Graphique 38 : Réception d'une formation à l'entrepreneuriat pour le projet**



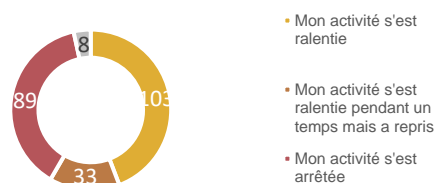
**Graphique 39 : Le répondant travaille-t-il actuellement dans le secteur pour lequel il a été formé ? (Guinée-Bissau)**



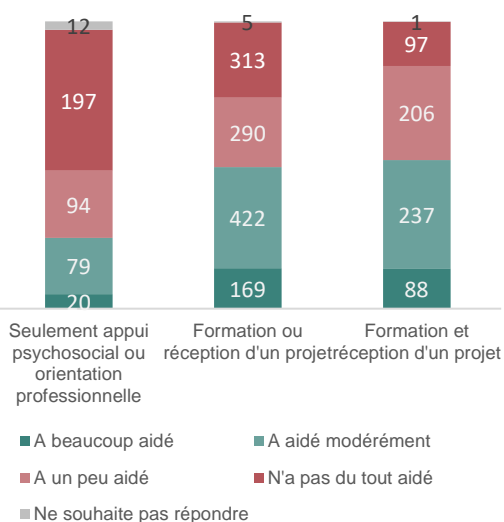
**Graphique 40 : Le répondant travaille-t-il actuellement dans le secteur pour lequel il a été formé ? (Régional)**



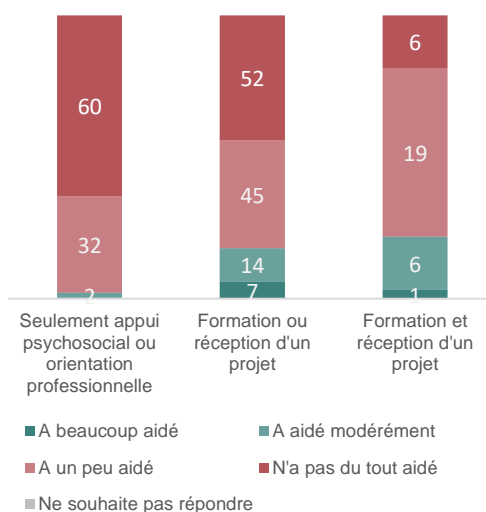
**Graphique 41 : Impact du COVID-19 sur la situation professionnelle des répondants**



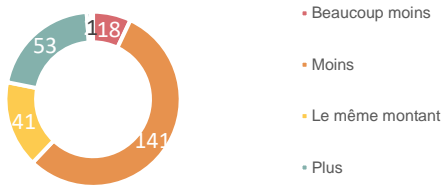
**Graphique 42 : Perception de l'impact de l'aide à la réintégration sur la situation financière du répondant (Régional)**



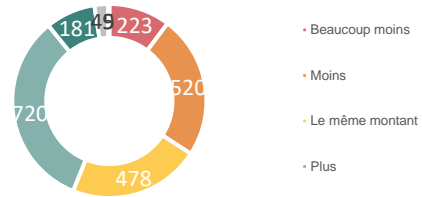
**Graphique 43 : Perception de l'impact de l'aide à la réintégration sur la situation financière du répondant (Guinée-Bissau)**



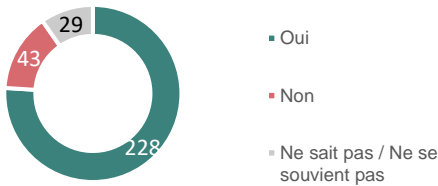
**Graphique 44 : Le répondant gagne-t-il plus d'argent maintenant qu'avant réception de l'aide à la réintégration ? (Guinée-Bissau)**



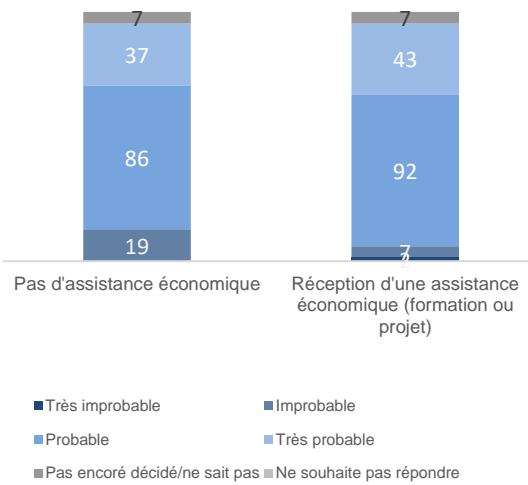
**Graphique 45 : Le répondant gagne-t-il plus d'argent maintenant qu'avant réception de l'aide à la réintégration ? (Régional)**



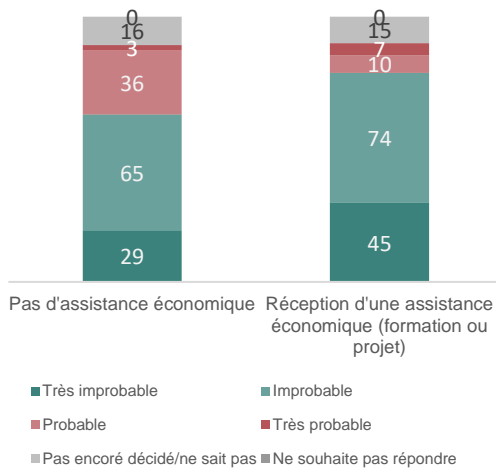
**Graphique 46 : Impact du COVID-19 sur la situation financière du répondant**



**Graphique 47 : Probabilité que le répondant migre de façon régulière dans le futur**



**Graphique 48 : Probabilité que le répondant réémigre de façon régulière dans le futur**



**Graphique 49 : Le répondant a-t-il l'impression de pouvoir rester vivre dans le pays ?**

